

# СОВЕЦКАЯ БЕЛАРУСЬ

ОРГАН ЦК КП(б) БЕЛАРУСІ, СОЎНАРКОМА  
І ПРЭЗІДЫУМА ВЯРХОЎНАГА СОВЕТА БССР

№ 47 (7608) | Аўторак, 21 сакавіка 1944 г. | Цана 20 к.

Войскі 1-га Украінскага фронту 19 сакавіка авалодалі горадам Крамянец, а 20 сакавіка — абласным і вялікім прамысловым цэнтрам Украіны — горадам Вінніца.

Войскі 2-га Украінскага фронту 19 сакавіка авалодалі горадам Магілёў-Падольскі.

Слава гераічнай Чырвонай Арміі, якая вызваляе саведкую зямлю ад нямецкіх захопнікаў!

## ЗАГАД

Вярхоўнага Галоўнакамандуючага  
Маршалу Савецкага Саюза ЖУКАВУ

Войскі 1-га УКРАЇНСКАГА фронту, у выніку абходнага маневру і атакі з фронту, сёння, 19 сакавіка, авалодалі горадам КРАМЯНЕЦ — магутнай натуральнай крэпасцю Крамянецкіх гор, узмацнёнай немцамі развітай сеткай штучных абарончых збудаванняў.

У баях за авалодаванне КРАМЯНЕЦ вызначыліся войскі генерал-лейтэнанта ПУХАВА, генерал-лейтэнанта КІРУХІНА, артылерысты генерал-маёра артылерыі КУБЕЕВА, палкоўніка СУСКАГА, танкісты генерал-маёра танкавых войск КАРАЛЕВА, лётчыкі генерал-палкоўніка авіяцыі КРАСОУСКАГА, генерал-маёра авіяцыі ГАЛУНОВА і палкоўніка ЛОЖАЧНІКАВА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэн-

ні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях за вызваленне КРАМЯНЕЦ, прадставіць да прысваення назвы «КРАМЯНЕЦКІХ» і да ўзнагароджання ордэнамі.

Сёння, 19 сакавіка, у 21 гадзіну сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 1-га Украінскага фронту, якія авалодалі КРАМЯНЕЦ, — дваццаццю артылерыйскімі залпамі са ста дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯУЛЯЮ ПАДЗЯКУ ўсім кіруючым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях за вызваленне КРАМЯНЕЦ.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

Вярхоўны Галоўнакамандуючы  
Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

19 сакавіка 1944 года.

## ЗАГАД

Вярхоўнага Галоўнакамандуючага  
Маршалу Савецкага Саюза КОНЕВУ

Войскі 2-га УКРАЇНСКАГА фронту, у выніку імклівага маневру танкавых злучэнняў і пяхоты, учора, 19 сакавіка, авалодалі горадам МАГІЛЕЎ-ПАДОЛЬСКІ — вялікім чыгуначным вузлом і важным апорным пунктам абароны немцаў на Днястры.

У баях за авалодаванне горадам МАГІЛЕЎ-ПАДОЛЬСКІ вызначыліся войскі генерал-лейтэнанта ТРАФІМЕНКА, генерал-лейтэнанта ГАРАЧОВА, генерал-маёра СЯМЕНАВА, танкісты генерал-лейтэнанта танкавых войск КРАУЧАНКА, генерал-лейтэнанта танкавых войск ВОЛКАВА, артылерысты генерал-маёра артылерыі ЛЕБЕДЗЕВА і сапёры генерал-маёра інжынерных войск ЦЫРЛІНА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях за

вызваленне горада МАГІЛЕЎ-ПАДОЛЬСКІ, прадставіць да прысваення назвы «МАГІЛЕЎ-ПАДОЛЬСКІХ» і да ўзнагароджання ордэнамі.

Сёння, 20 сакавіка, у 20 гадзін сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 2-га Украінскага фронту, якія авалодалі горадам МАГІЛЕЎ-ПАДОЛЬСКІ, — дваццаццю артылерыйскімі залпамі са ста дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯУЛЯЮ ПАДЗЯКУ ўсім кіруючым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях за вызваленне горада МАГІЛЕЎ-ПАДОЛЬСКІ.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

Вярхоўны Галоўнакамандуючы  
Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

20 сакавіка 1944 года.

## ЗАГАД

Вярхоўнага Галоўнакамандуючага  
Маршалу Савецкага Саюза ЖУКАВУ

Войскі 1-га УКРАЇНСКАГА фронту, сёння, 20 сакавіка, у выніку штурма і абходнага маневру з флангу авалодалі абласным і вялікім прамысловым цэнтрам Украіны — горадам ВІННІЦА, ператвораным немцамі ў магутны апорны пункт абароны на ПАЎДНЁВЫМ БУГУ.

У баях за авалодаванне горадам ВІННІЦА вызначыліся войскі генерал-палкоўніка МАСКАЛЕНКА, генерал-лейтэнанта ШАВЕРДЗІНА, генерал-маёра КІСЛІЦЫНА, артылерысты генерал-маёра артылерыі ЛІХАЧОВА, танкісты палкоўніка БЯЛЯЕВА, лётчыкі генерал-палкоўніка авіяцыі КРАСОУСКАГА і генерал-маёра авіяцыі КАМАНІНА.

У азнаменаванне атрыманай перамогі злучэнні і часці, якія найбольш вызначыліся ў баях за

вызваленне горада ВІННІЦА, прадставіць да прысваення назвы «ВІННІЦКІХ» і да ўзнагароджання ордэнамі.

Сёння, 20 сакавіка, у 21 гадзіну сталіца нашай Радзімы МАСКВА ад імені Радзімы салютуе доблесным войскам 1-га Украінскага фронту, якія авалодалі горадам ВІННІЦА, — дваццаццю артылерыйскімі залпамі з двухсот дваццаці чатырох гармат.

За выдатныя баявыя дзеянні АБ'ЯУЛЯЮ ПАДЗЯКУ ўсім кіруючым Вамі войскам, якія ўдзельнічалі ў баях за вызваленне горада ВІННІЦА.

Вечная слава героям, якія загінулі ў баях за свабоду і незалежнасць нашай Радзімы!

Смерць нямецкім захопнікам!

Вярхоўны Галоўнакамандуючы  
Маршал Савецкага Саюза І. СТАЛІН.

20 сакавіка 1944 года.

## Па-баявому правесці веснавую сяўбу

18 сакавіка ў газеце «Савецкая Беларусь» апублікавана пастанова Савета Народных Камісараў Саюза ССР і Цэнтральнага Камітэта ВКП(б) аб плане сельскагаспадарчых работ на 1944 год і мерах павышэння ўраджайнасці сельскагаспадарчых культур.

СНК СССР і ЦК ВКП(б) адзначаюць, што «ў цяжкіх умовах ваеннага часу і пры неспрыяльных для некаторых абласцей, краёў і рэспублік метэаралагічных умовах, калгасы і саўгасы справіліся ў 1943 годзе з сельскагаспадарчымі работамі і задавалілі без сур'ёзных перабоў забеспячэнне Чырвонай Арміі і насельніцтва харчаваннем, а прамысловасць сыравінай». Такім чынам, у 1943 годзе калгасы і саўгасы раз прадэманстравалі сваю моц і трываласць, свае ведзірныя эканамічныя магчымасці.

Ішчэ больш адказныя задачы пастаўлены перад сацыялістычнай сельскай гаспадаркай у 1944 годзе. Бягучы год павінен быць годам рашучага павышэння ўраджайнасці ўсіх сельскагаспадарчых культур.

Пастанова партыі і ўрада з'яўляецца разгорнутай праграмай далейшага ўздыму сацыялістычнай сельскай гаспадаркі. На аснове выканання ўсяго комплексу аграгаспадарчых мерапрыемстваў калгасы і саўгасы павінны забяспечыць у гэтым годзе высокі, ваенны ўраджай.

Калгасы і саўгасы вызвалены раёнаў Беларусі сёлага праводзяць першую пасля гаспадарання нямецка-фашысцкіх захопнікаў веснавую сяўбу. Цяжкія раны нанеслі гітлераўцы нашай сацыялістычнай сельскай гаспадарцы. І ў тых раёнах, адкуль выгнаны нямецкія акупанты, перад калгаснікамі, рабочымі саўгасаў, перад зямельнымі, партыйнымі і савецкімі работнікамі стаіць баявая задача: хутчэй залчыць раны, нанесеныя ворагам, аднавіць і ўмацаваць калгасы і саўгасы, добра падрыхтавацца і па-баявому правесці сяўбу.

Цяпер, у часе падрыхтоўкі, закладаюцца асновы высокага ўраджаю. Таму зараз трэба прыняць усе меры, каб як мага больш сабраць гною і вывезці яго на поле, ссыпаць і ачысціць патрэбную колькасць насення, падрыхтаваць сельскагаспадарчы інвентар і коней, забяспечыць кармы на час палявых работ. Да пачатку веснавых палявых работ у кожным калгасе праўленне разам з аграгаспадарчым персаналам і вопытнымі калгаснікамі павінна распрацаваць канкрэтныя аграгаспадарчыя мерапрыемствы па

правядзенню веснавой сяўбы. Тут павінна быць прадугледжана правільнае размяшчэнне культур у палях севазвароту, ачыстка паляў ад хламу з мэтай паскарэння пачатку работ на полі, захаванне вільгаці, своєчасовыя тэрміны сяўбы, максімальнае выкарыстанне гною, торфу, попелу і іншых мясцовых угнаенняў.

Адказныя задачы стаіць перад МТС. Работнікі МТС павінны з усяй стараннасцю рыхтаваць машынны парк, каб у час сяўбы і на працягу ўсяго сезону скарыстаць з найбольшай эфектыўнасцю кожны трактар, кожную машыну. Няўхільнае павышэнне выпрацоўкі на кожную машыну — важнейшая задача работнікаў МТС.

Соўнарком СССР і ЦК ВКП(б) зацвердзілі план сельскагаспадарчых работ на 1944 год. На аснове дзяржаўнага плана неабходна ва ўстаноўлены тэрміны давесці планавыя заданні да кожнага раёна, саўгаса, МТС, калгаса, да калгаснікаў і аднаасобных гаспадарак. Павінна быць своєчасова праведзена ўся арганізацыйна-гаспадарчая работа. У кожным калгасе павінны быць складзены прыбытковыя-выдатковыя каштарысы, заключаны дагаворы з МТС на абслугоўванне машынамі, складзены і зацверджаны рабочыя планы веснавых работ. На рабочыя планы трэба звярнуць самую сур'ёзную ўвагу, бо ад гэтага залежыць работа кожнай калгаснай і трактарнай брыгады.

«Совет Народных Камісараў СССР і Цэнтральны Камітэт ВКП(б) лічаць, што своєчасовае правядзенне веснавой сяўбы і атрыманне высокага ўраджаю ў 1944 годзе з'яўляецца важнейшай ваенна-гаспадарчай задачай савецкіх і партыйных арганізацый, зямельных органаў, калгасаў, МТС і саўгасаў, камуністаў і камсамольцаў, аграгаспадарчых і калгаснікаў і калгасніц, рабочых і служачых у справе забеспячэння Чырвонай Арміі і насельніцтва харчаваннем, а прамысловасці сыравінай».

Набліжаецца напружаная работа на полі. Неабходна гэтыя дні скарыстаць для ўсебаковай, сапраўды ўзорнай падрыхтоўкі да сяўбы. Своечасовай і высока якаснай падрыхтоўкай, стараннай настойлівай працай на полі, выкананнем усяго комплексу аграгаспадарчых мерапрыемстваў забяспечым у бягучым годзе атрыманне высокага, ваеннага ўраджаю ўсіх сельскагаспадарчых культур! Дадзім Чырвонай Арміі і краіне хлеба столькі, колькі патрэбна!



## АД СОВЕТСКАГА ІНФОРМБЮРО

АПЕРАТЫўНАЯ ЗВОДКА ЗА 19 САКАВІКА

Войскі 1-га Украінскага фрон-та ў выніку абходнага маневра і атакі з фронту 19 сакавіка авалодалі горадам **Крамянец** — магутнай натуральнай крэпасцю на хрыбце Крамянецкіх гор, узмоцненай немцамі развітай сеткай штучных абарончых збудаванняў, а таксама з баямі занялі больш 40 другіх населёных пунктаў, у тым ліку буйныя населёныя пункты **Плашчужна, Сестра-тын, Срэбна, Крупец, Міхалюна, Падзалога, Крукі, Сітна, Януна, Бялагрудка, Камяніца** і чыгуначныя станцыі **Камяніца, Валын-ская, Рудня Пачаюўская, Міхалюна**.

На працягу 19 сакавіка на паўночны захад ад **Вінніцы** нашы войскі з баямі прасоўваліся наперад і авалодалі буйнымі населенымі пунктамі **Лука, Кажухаў, Мядзведэўна, Кусінаўцы, Іўча, Осалынка, Нікалаеўна, Майдан, Мязноўскія Хутары, Стрыжына**.

На поўдзень ад горада **Жме-рынна** нашы войскі, працягваючы развіваць наступленне, авалодалі раённымі цэнтрамі **Вінніца, Шпінаў, а таксама з баямі занялі больш 50 другіх населёных пунктаў, у тым ліку буйныя населёныя пункты Тарасаўна, Пянькоўна, Міхалюна, Мурафа, Рахны, Лясавыя, Дзярзбчын, Звядзёнаўна, Джурын, Хаменкі, Палітанкі, Карпаўна, Ротмістраўна, Сярэбрыя і чыгуначныя станцыі Будні, Ярашэнка, Рахны**. Нашы войскі надышлі да горада **Магілёў-Падольска** і завязалі баі на ўскраінах горада.

Войскі 2-га Украінскага фрон-та выйшлі на раку **Днястр** на фронце больш 100 кілометраў, фарсіравалі яго на ўчастку працяжэннем больш 50 кілометраў, занялі на правым беразе ракі больш 40 населёных пунктаў і ў іх ліку павятовы горад **Маладзёўскай ССР Сароні**.

На паўднёвы захад ад **Нова-Украінка** нашы войскі прадаўжалі весці наступальныя баі, у ходзе якіх занялі больш 80 населёных пунктаў, у тым ліку буйныя населёныя пункты **Пагарэлае, Дз'янаўцы, Ліцінна, Кулыга, Сосны, Селішча, Балын, Пянькоўна, Майдан Супрунаўскі**.

Войскі 2-га Украінскага фрон-та, у выніку імклівага маневра танкавых злучэнняў і пяхоты, учора, 19 сакавіка, авалодалі горадам **Магілёў-Падольскі** — вялікім чыгуначным вузлом і важным апорным пунктам абароны немцаў на **Днястры**.

На працягу 20 сакавіка войскі 2-га Украінскага фронту працягвалі весці паспяховыя баі на распаўсюджанні захопленых плацдармаў на правым беразе **Днястра**.

На паўднёвы захад і на поўдзень ад **Нова-Украінка** нашы войскі працягвалі весці наступальныя баі, у ходзе якіх занялі некалькі населёных пунктаў і сярод іх **Доўгая Прыстань, Танароўна, Нова-Паўлаўна, Абухоўна, Сяргееўна** і чыгуначныя станцыі **Шайтарава, Людмілаўна**.

На паўднёвы захад ад горада **Дубна** нашы войскі, працягваючы наступленне, авалодалі раённым цэнтрам **Ровенскай абласці** горадам **Чырвонаармейскі (Радзівілаў)**, а таксама з баямі занялі больш 50 другіх населёных пунктаў, сярод якіх вялікія населёныя пункты **Вербень, Остраў, Мытніца, Каралуўна, Корсуў, Лешнюў, Шчыроў, Тур'я, Бярэжца, Ласятын, Ледухоў, Новыя Залосцы** і чыгуначныя станцыі **Смыга, Радзівілаў**.

Войскі 1-га Украінскага фрон-та 20 сакавіка, у выніку штурма і абходнага маневра з флангаў, авалодалі абласным і вялікім прамысловым цэнтрам **Украіны** горадам **Вінніца**, ператвораным немцамі ў магутны апорны пункт абароны на Паўднёвым Бугу, а таксама з баямі занялі больш 30 другіх населёных пунктаў, у тым ліку раёны цэнтр **Вінніцкай абласці** горад **Ліцін** і

населеныя пункты **Дарожынка, Юзефполь, Сухі Ташлык, Лашчэўна, Падгур'е, Станнавата, Міхалюна, Любамірна, Трудаўна, Нова-Грыгор'еўна, Ваяводскае, Жукава** і чыгуначныя станцыі **Бяшкетавы, Гліняная**.

На паўднёвы захад ад горада **Бобрынец** нашы войскі, працягваючы развіваць наступленне, авалодалі раённым цэнтрам **Нікалаеўскай абласці** **Еланец**, раённым цэнтрам **Одэскай абласці** **Брацкае**, а таксама з баямі занялі больш 70 другіх населёных пунктаў, у тым ліку буйныя населёныя пункты **Каменаватна, Крывая Пустош, Нова-Аляксандраўна, Нікольская, Міхалюна, Малае Салонае, Рацаў, Белаву-саўна**.

На другіх участках фронту — пошукі разведчыкаў.

На працягу 18 сакавіка нашы войскі на ўсіх фронтах падбілі і знішчылі 45 нямецкіх танкаў. У паветраных баях і агнём знішчэнняй артылерыі збіта 52 самалёты праціўніка.

На працягу 18 сакавіка нашы войскі на ўсіх фронтах падбілі і знішчылі 45 нямецкіх танкаў. У паветраных баях і агнём знішчэнняй артылерыі збіта 52 самалёты праціўніка.

На другіх участках фронту ў радзе пунктаў ішлі баі мясцовага значэння.

На працягу 19 сакавіка нашы войскі на ўсіх фронтах падбілі і знішчылі 50 нямецкіх танкаў. У паветраных баях і агнём знішчэнняй артылерыі збіта 61 самалёт праціўніка.

20 сакавіка нямецкае радыё перадало паведамленне аб тым, што савецкія самалёты нібыта бомбардыравалі Хельсінкі 19 сакавіка.

Совінформбюро можа з поўнай падставай заявіць, што гэта нямецкае паведамленне з'яўляецца хлуслівым.

Масква, Крэмль,

## ТАВАРЫШУ СТАЛІНУ

Дарагі Іосіф Вісарыянавіч!

У радасныя дні, калі наша пабеданосная Чырвоная Армія пад Вашым, таварыш Сталін, кіраўніцтвам ідзе да канчатковай перамогі над злейшым ворагам чалавецтва — нямецкім фашызмам, калгаснікі, рабочыя, інтэлігенцыя **Крычаўскага раёна, Магілёўскай абласці**, шчаслівы далажыць Вам, свайму правадзю, настаўніку і палкаводцу, аб рабоце, праробленай у раёне на аднаўленню народнай гаспадаркі і культуры.

Азвярэцкія гітлераўцы ў бас-сільнай злосці знішчылі ўсе калгасы, заводы, школы і больніцы раёна і на 55 процантаў усе пабудовы раёна.

Прайшло 5 месяцаў з дня нашага вызвалення ад няволі. Шчаслівыя зваротам да савецкага жыцця, з патхненнем прыступілі да аднаўлення свайго гаспадаркі. Намі адноўлены ўсе 72 калгасы, **Крычаўскі чыгуначны вузел, 11 прамысловых прадпры-емстваў і арцеляў, 42 школы, 2 больніцы, 11 амбулаторна-фель-чарскіх пунктаў, электрасувязь**.

Сакратар **Крычаўскага РК КП(б) Беларусі**

Кузьма Андрэевіч РЭУЦКІ.

Старшыня выканкома **Крычаўскага райсовета** дэпутатаўпрацоўных Аляксандр Емельянавіч **ЦЫГАНКОВ**.

**Крычаў, Магілёўскай абласці, Сакратару Крычаўскага РК КП(б) Беларусі Кузьме Андрэевічу РЭУЦКАМУ, Старшыні выканкома райсовета дэпутатаў працоўных Аляксандру Емельянавічу ЦЫГАНКОВУ**

Перадайце працоўным **Крычаўскага раёна**, якія сабралі 500.458 рублёў грашымі і 100.000 рублёў аблігацыямі дзяржпазык на пабудову эскадрылі самалётаў „Вызваленая Беларусь“, маё брацкае прывітанне і падзяку Чырвонай Арміі. Жаданне працоўных **Крычаўскага раёна** будзе выканана.

І. СТАЛІН.

## БЕЛАРУСЫ НА ФРОНЦЕ

## Бацька і сын

Сяло **Цімонава, Васілевіцкага раёна**, жыло мірным заможным жыццём. Засекі былі поўныя хлеба, з кожным годам расло пагалоўе жывёлы. У калгасе з'явілася электрычнасць, радыё. І вось вайна... У **Цімонава** нахлынулі немцы.

Для **Сцяпана Спірыдонавіча Міхеевіча** наступілі чорныя дні. Сын яго **Мікола** асабліва цяжка перажываў гаспадаранне акупантаў. Ён бачыў зверствы немцаў, і ў душы яго закіпала ярасць. Малады калгаснік цвёрда рашыў дзейнічаць.

— **Благаславі, бацька,** — звярнуўся ён да **Сцяпана Спірыдонавіча**.

**Бацька** зразумеў сына.

— **Ідзі, сыноч.**

**Мікола** пайшоў у партызанскі атрад. Ён урываўся масты, пускаў пад адкос варожыя эшалоны, знішчаў нямецкіх салдат і афіцэраў. Імя **Міколы** стала гра-зой для немцаў. За ім палявалі, але ён быў мялёўны. Да баць-

кі даходзілі чуткі аб слаўных справах сына, і ён ганарыўся, здзіўляўся яго смеласці і дэрскасці.

**Сцяпан Спірыдонавіч** з нецярпеннем чакаў прыходу Чырвонай Арміі. Чакаў звароту сына. І Чырвоная Армія прыйшла. У цёмны асенні вечар ў **Цімонава** ўступілі нашы войскі. Над сельсавесам узвіўся чырвоны сцяг.

Калі нашы байцы выступалі з сіла, **Сцяпан Спірыдонавіч** падыйшоў да маладота афіцэра і сказаў:

— У суседняй вёсцы немцы. Далей — зноў гэтая погань. Там нас чакаюць савецкія людзі. Зразумейце, магу я сядзець дома.

Афіцэр зразумеў **Сцяпана Спірыдонавіча** і прыняў яго ў сваю часць. **Сцяпан** стаў воінам Чырвонай Арміі. З вінтоўкай у руках ён пайшоў на роднай беларускай зямлі, несучы вызваленне савецкім людзям. Ён урываўся ў варожыя траншэі, хадзіў у рука-

нашныя схваткі. Таварышы здзіўляліся яго вынослівасці і часта пытаўся ў яго:

— **Адкуль сіла ў цябе, Спірыдонавіч?**

— **Сілу маю помста параджае,** — адказваў ён.

У адным з баёў **Сцяпан Спірыдонавіч** быў ранены. Малады саінструктар прапанаваў яму адправіцца ў санчасць. Раззлаваўся **Сцяпан**.

— **Сціхні, ты! Не бачыш — немцы пра.**

І ён застаўся ў страю да канца бою.

У санчасці **Сцяпан** пралажаў нядоўга і ўжо на шосты дзень быў у страю. Ён зноў удзельнічаў у баях, ішоў у першых радах вызваліцеляў беларускай зямлі.

Немцы ярасна агрызаліся. Надтрыманыя авіяцыяй, яны бесперапынна контратакавалі нашы пазіцыі. Часць ярасных контратак а нашы байцы. Але п'яныя ды зноў цёрлі на вышыню.

Кулямётчык **Мікола Міхеевіч** прыпаў да кулямёта. Перад ім ворагі ў брыдкіх зялёных мун-

дзірах. Ён касыў іх са свайго «максіма».

Нечакана пачуўся шум матораў. Гэта падыйшлі нашы танкі і высадзілі на дапамогу дэсант. Постаць дэсантаўніка, які бег наперадзе, паказалася **Міколу** да таго знаёмай, што ён на мінуту адарваўся ад кулямёта. Ён уважліва прыгледзеўся. Сэрца яго моцна, моцна забілася. Наперадзе бег яго бацька. **Мікола** радасна закрычаў:

— **Бацька!**

Той замарудзіў бег і, пазнаўшы сына, кінуўся да яго.

— **Мікола, сыноч мой...**

**Сцяпан Спірыдонавіч** моцна абняў сына. Сустрэча іх працягвалася ўсяго некалькі секунд. Немцы зноў ішлі ў контратаку. **Бацька і сын, два салдаты-воіны, занялі свае месцы.**

Пасля бою **Сцяпан Спірыдонавіч** прыйшоў у госці да сына. Ён раскажаў яму пра дом, маці, сёстраў; раскажаў, як ваяваў.

У апошніх наступальных баях бацька і сын **Міхеевіча** зноў вызначыліся мужнасцю і храбрасцю.

Лейтнант **А. КАНСТАНЦІНАУ, БЕЛАРУСЬСКИЙ ФРОНТ.**

## На пабудову танкаў

**БУДА-КАШАЛЁВА. (Наш кар.).** Тут шырока разгарнуўся збор сродкаў на пабудову танкаў для Чырвонай Арміі. Кожны дзень у фонд паступаюць тысячы рублёў. Дзесяткі тысяч рублёў паступілі ад рабочых і служачых раённага цэнтра. Рабочыя, служачыя **Рагінскай МТС і калгаснікі Рагінскага сельсавета** ўнеслі на пабудову танкавай калоны звыш 32.000 рублёў.

## Прыклад патрыёта

**УВАРАВІЧЫ. (Наш кар.).** Працоўныя раёна ўносяць сродкі на патрэбы абароны нашай савецкай Радзімы.

Выдатны патрыятычны прыклад даў жыхар вёскі **Ланічы Ф. Бараўцаў**, член добраахвотнай пажарнай дружны. Ён са сваіх асабістых зберажэнняў унёс у фонд абароны 15.000 рублёў.



## Зноў загудуць трактары

МОЗЫР. (Па тэлефону ад нашага карэспандэнта). Будні машына-трактарных станцый вызвалены раёнаў Палесся поўны гераізму творчай працы. Рабочыя і служачыя імкнуцца хутчэй адрадыць свае МТС, яшчэ больш эфектыўна дапамагчы калгасам паспяхова правесці веснавую сяўбу.

Больш двухсот трактараў зноў загудуць на вольных калгасных палатках абласці. За руль трактараў сядуць звыш 200 старых вопытных трактарыстаў і 359 маладых юнакоў і дзяўчат, якія за зімовы час на курсах навучыліся вадзіць машыны. На плечы трактарыстаў кладзецца вялікая і адказная задача — узрадаць у перавозе на мяккае ворыва 60 тысяч гектараў калгасных зямель.

Зараз, перад выездам у поле, ва ўсіх МТС кіпіць напружаная праца. Хутка ў радзе раёнаў пачнецца выбарачнае ворыва, і калектывы МТС набіраюць тэмпы, робяць апошнія падрыхтаванні да вясны. Трактарысты яшчэ раз аглядаюць свае машыны, ліквідуюць выяўленыя недахопы.

Машына-трактарнымі станцыямі выканана вялікая работа па збору трактараў. Рабочыя прывоззяць іх у парадак, рамантуюць, выкарыстоўваючы пры гэтым мясцовыя рэсурсы і магчымасці. Праз некалькі дзён рамонт і праверка трактарнага парка будзе поўнасьцю закончаны.

Нярышчыва ў сацыялістычным спадарожніцтве за лепшую падрыхтоўку да паліных работ заваяваў калектыв Васілевіцкай МТС (дырэктар тав. Якавенка). Тут правільна арганізавалі працу і дабіліся значных поспехаў. За кароткі тэрмін адрамантавана 16 трактараў. Паспяхова рамантуюць прычэпы інвентар. Для рэстаўрацыі запчастак частак у майстэрні ўстаноўлены такарны станок. Працуе нафтарухавік.

У сацыялістычным спадарожніцтве сярод рамонтнікаў МТС вызначылася брыгада Аляксандра Бутушы. Трактарысты Сцяпан Цуба, каваль Аўдзей Шчэрбіч выконваюць свае заданні на 140—150 процантаў. Якасць іх работы добрая.

Разам з рамонтам сельскагаспадарчых машын, у МТС абласці шырока разгорнута будаўніцтва, на якое дзяржава адпусціла 600 тысяч рублёў. Ужо заканчваецца будаўніцтва 10 кузняў, распачата будаўніцтва 10 павяў для машын, 10 жылёвых дамоў і 6 кантор МТС.

Актыўна аднаўляюць гаспадарку рабочыя Козінскай МТС (дырэктар тав. Баброў). Тут адрамантавана кузня, трактарная майстэрня і кладовая. Гэта вынік сумленнай працы рамонтнікаў. Былыя партызаны, трактарысты Алесь Ярэмчук, Фама Сцепаненка выконваюць па паўтары-дзве нормы.

## Перад сяўбой

ПЕРАХОУКА, 20 сакавіка. (БЕЛТА). Калгасы раёна актыўна рыхтуюцца да сяўбы. План засыпкі насення зернавых культур па раёну перавыканан ужо. Поўнасьцю засыпана насенне бульбы. У калгасах Мелжынскага, Усеха-Будскага і Глыбоцкага сельсаведаў адрамантаваны ўсё сельскагаспадарчы інвентар. Рабочыя коні, вызначаныя на вясновае ворыва, пастаўлены на адкорм. Калгаснікі вывозяць на поле гной і торф.

\*\*\*

БУДА-КАШАЛЕВА, 20 сакавіка. (БЕЛТА). Калгасы раёна поўнасьцю закончылі засыпку насення зернавых культур. План засыпкі насення бульбы перавыканан на 21 процант. Калгасы ачышчаюць насенне каласавых, засыпаюць тэхнічныя культуры.

## Вывозяць гной

КЛІМАВІЧЫ. (Наш кар.). Калгаснікі сельскагаспадарчай арцелі «Палітадзел» старанна рыхтуюцца да сяўбы. Закончыўшы засыпку насення, рамонт інвентара і зброі, яны вывозяць гной на ўчасткі, вызначаныя пад тэхнічныя культуры. На васьмі падводах вывезена звыш 300 вазоў.

Вознікі спадарожнічаюць за перавыкананне дзённых заданняў. Лепшых паказчыкаў дабіліся Марфа і Віктар Асмалоўскія. Яны выконваюць па дзве нормы.

## Перадавая паравозная калона

Паравознай калоне, дзе начальнікам тав. Любараў, уручан пераходны Чырвоны сцяг НКШЗ. Гэта ўзнагарода — дастойная ацэнка той вялікай работы, якую правёў калектыв, абслугоўваючы патрэбы фронту.

Калектыв калоны многанацыянальна. Тут працуюць прадстаўнікі 11 нацыянальнасцей — беларусы, рускія, казахі, украінцы і другія. Многія з гэтых таварышоў упершыню, ужо ў часе вайны, прышлі на транспарт з калгасаў. Аб'яднаны пачуццём гарачай любові і адданасці сваёй Савецкай Радзіме і палкай нянавісці да заклатага ворага — нямецкага фашызма, калектыв дабіўся выдатных поспехаў.

Старыя, вопытныя работнікі навучаюць навічкоў. Машыністы знаёмяць людзей са слясарнай справай. Рыхтуючыся на галоўнага, або старшага кандуктара, людзі адначасова атрымліваюць слясарны разрад. Добра авалодалі слясарнай справай старшы і галоўны кандуктары тт. Матэбаеў, Ахмадаліеў, Ахунаў, Унгарбаеў. Галоўны кандуктар тав. Цішакоў і паяздны вагонны майстра тав.

Бурка, апрача слясарнай справы, вывучылі работу памочнікаў машыністаў і ўжо выконвалі гэту работу, калі патрабавала абстаноўка.

Усё гэта дало магчымасць прывесці паравозы ў выдатнае становішча сіламі комплексных брыгад калоны. У гэтых комплексных брыгадах, апрача паравознікаў, уваходзяць дзвіжэнцы і вагоннікі. Комплексныя брыгады сваімі сіламі выконваюць прамывачны рамонт.

Слясарная кваліфікацыя работнікаў комплексных брыгад дае магчымасць забяспечыць сапраўды луніцкі догляд паравозаў у любых умовах, нават пры рабоце на ўчастках, якія вядуць да самай лініі фронту. Паравозы працуюць бесперабойна, не маюць выпадкаў міжпаязднога рамонту. На прамыўку машыны ставяцца з запісам не больш 6—7 пунктаў рамонту.

Хутка і высокакасапа рамантуе свой паравоз старшы машыніст, ордэнаносец тав. Лічанка. Дружна, зладжана працуе ўвесь яго калектыв — машыніст тав. Еўстаф'еў, памочнікі тт. Котаў і Ко-

зыраў, паяздны вагонны майстра тав. Каўтун, галоўны кандуктар тав. Максумаў, старшы кандуктар тав. Матэбаеў і другія. Такіх-жа поспехаў дабіліся комплексныя брыгады старшых машыністаў тт. Валеева, Ладыгіна.

Добра рамантуе свой лакаматыў і дае высокія эксплуатацыйныя паказальнікі брыгада комсамольскага паравоза старшага машыніста тав. Рукас. У брыгадзе 6 чалавек. Яны працуюць на транспарце толькі год — паўтара, аднак большасць ужо маюць слясарны разрад.

Машыністы гэтай калоны карыстаюцца шырокай вядомасцю на чыгуны. Яны атрымліваюць падзякі ад камандзіраў войскаў часцей. Дыспетчары аб іх гавораць: «Калі поезд вядзе машыніст калоны тав. Любарава, можна не сумнявацца, што груз будзе дастаўлены на фронт своєчасова».

Прымаючы пераходны Чырвоны сцяг, калектыв калоны абавязваецца не здаваць свайго прыкметнага і дабіцца яшчэ лепшых паказальнікаў у рабоце.

М. ГОНАУ.

## Маладыя лесарубы

Ціха гамоняць хвой. Размашыстыя галіны гайдаюцца пры кожным подыху ветру. Камок набраклага вадю снегу шастае ўз галінак і паліцеў уніз. Ён упаў ля ног Мамі.

— Вясна, дзяўчынкі, — звяртаюцца да сваіх сябровак, радасна сказала Маня.

Яна сказала да камля хвой пілу і сякеру. Спрытна распахла кажух і лёгка ўздыхнула.

— Спачатку падсячэм.

Сякера бліснула на сонцы, маладка ўпілася ў тоўстую, шурпатую кару і смалістыя слаі хвой.

Маня — брыгадзір комсамольска-маладзёжнай брыгады па нарыхтоўцы лесу. Яна заўсёды першая пачынае і апошняя канчае работу. Не дзевяць сябровак бяруць са свайго ваяжа прыклад. І калі гэтая брыгада прыступае да працы, усё ажывае навокал. Шуршаць вострыя пілы, чуваць стук сякер, трэск падліненых дрэў. Звонкія і бадзёрыя галасы маладых лесарубаў поўняць лес.

Падарма брыгада Мамі Тагай карыстаецца ў калгасе «Чырвоны лес» заслужанай павагай. 70 процантаў ад агульнага плана калгаса выконвае брыгада. Яна нарыхтавала 315 кубічных метраў драўніны. Маладыя лесарубы Ліда Добыш, Лук'яненка і другія на працягу трох дзён нарыхтавалі 90 кубаметраў лесу для аднаўлення вугальнага Дабаса. Сваё заданне яны выконваюць на 500 процантаў.

Дружна і арганізавана працуе комсамольска-маладзёжная брыгада лесарубаў калгаса «Соцыалізм», Карчоўскага сельсавета.

С. ШАРАМЕТ.

Хойніцкі раён,  
Палескай абласці.

## Баявыя справы беларускіх партызан

За паўгода баявой дзейнасці на камунікацыйх праціўніка партызан таварыша Т., які дзейнічаў у Палескай абласці, падарвалі 40 войскаў эшалонаў ворага. У выніку крушэнняў разбіты і пашкоджаны 38 паравозаў, 223 вагоны з рознымі ваеннымі грузамі, 63 платформы і 39 аўтамашы.

Партызаны падарвалі на грунтоўных дарогах чатыры нямецкія танкі і 18 аўтамашы.

Пры дыверсіях, а таксама з засад народныя мсціўцы забілі 523 і паранілі каля 700 гітлераўскіх салдат і афіцэраў.

\*\*\*

Партызанскія атрады, якія дзейнічаюць у Віцебскай абласці, нядаўна разграмілі 3 нямецкія гарнізоны. Партызаны забілі і паранілі звыш 200 гітлераўцаў і ўзарвалі 6 ваенных складаў праціўніка.

У сярэдзіне лютага немцы пачалі на катаргу ўсё прапаздольнае насельніцтва з адной вёскі, якая знаходзіцца каля горада Полацка. Старыкоў і дзяцей фашысцкія звары запэралі ў пуню і спалілі. Такі-ж лёс чакаў дзяцей у вёсцы Бельчыца, размешчанай у трох кілометрах на поўдзень ад Полацка. Даведаўшыся аб злачынным замысле нямецка-фашысцкіх нягоднікаў, партызаны ўварваліся ў вёску і вызвалілі зачыненых у пунях

145 дзяцей ва ўзросце ад 2 да 11 год. Цяпер дзеці знаходзяцца ў бяспечным месцы, пад абаронай партызан.

\*\*\*

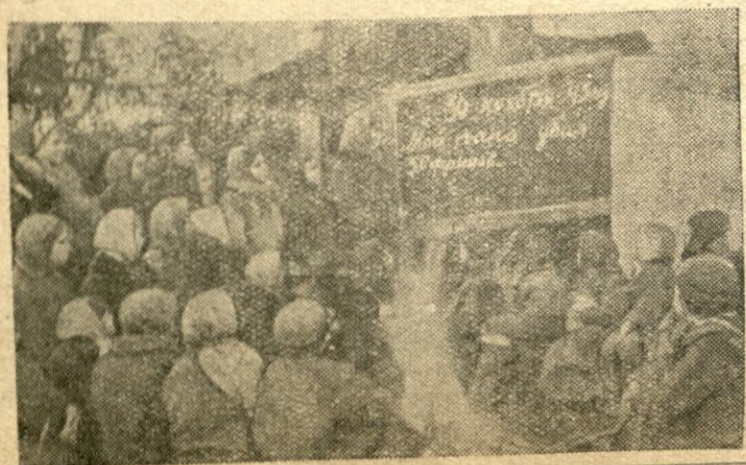
Партызаны атрада імені Шчорса, якія дзейнічаюць у Баранавіцкай абласці, нанеслі моцны ўдар па чыгуначных камунікацыйх праціўніка. На партызанскіх мінах быў падарваны, а затым спалены варожы бронепоезд. Народныя мсціўцы таксама падарвалі і знішчылі два іншыя войскаў эшалоны пемцаў, якія ішлі следам за бронепоездам. Разбіты і спалена 68 вагонаў з тэхнікай і боепрыпасамі. 3-пад абломкаў вагонаў немцы выпягнулі больш 200 трупаў сваіх салдат і афіцэраў.

\*\*\*

Партызанскі атрад, які дзейнічае ў Вілейскай абласці, за месяц баявых дзеянняў пусціў пад адкос 6 чыгуначных эшалонаў праціўніка. Дзейнічаючы з засад па шасе, савецкія патрыёты знішчылі 16 грузавых і легкавых аўтамашы, забілі 80 нямецкіх салдат і афіцэраў.

\*\*\*

Група партызан, якая дзейнічае ў Беларускай абласці, арганізавала крушэнне нямецкага войскага эшалона. Аднаўленчая каманда выпягнула з-пад абломкаў вагонаў звыш 100 трупаў гітлераўцаў, якія загінулі ў часе крушэння поезда.



Н-скі РАЁН БЕЛАРУСІ. Ра-  
туючыся ад немцаў, насельніч-  
тва многіх вёсак пайшло ў ля-  
сы і жыло пад абаронай парты-  
зан. Народныя мсціўцы ўзялі  
пад сваю захову старых, жанчын  
і дзяцей. У многіх лагерах для  
дзяцей створаны школы.

НА ЗДЫМКУ: заняткі ў ад-  
ной з школ, арганізаванай парты-  
занами атрада імені Калініна.  
Фото В. Лупейка.



## НОВЫЯ ТВОРЫ БЕЛАРУСКІХ ПІСЬМЕННІКАЎ

Народны паэт БССР Якуб Колас наведзіў нашаму супрацоўніку:

— Я працую зараз над новай вялікай паэмай, прысвечанай Айчынай вайне. Назва паэмы — «Адплата». На фоне партызанскай вайны будуюць даны малюны кі пабыту нашых слаўных партызан у лесе. У сваёй паэме я выкарыстаў матэрыялы, якія расказваюць аб гераічнай барацьбе беларускага народа з падлімі нямецкімі захопнікамі. Адначасова я пішу апавесць, у якой хачу даць шырокі малюнак партызанскай барацьбы беларускага народа супраць нямецкіх акупантаў.

\*\*\*

Дзяржлітвыдавецтва ў Маскве мяркуе ў гэтым годзе выдаць два томы твораў Якуба Коласа аб'ёмам 35 друкаваных аркушаў. У адзін том увайдзе паэзія, у другі — проза.

На лініі сваёй навуковай дзейнасці ў Акадэміі Навук БССР Якуб Колас прыме ўдзел у выданні беларускага слоўніка.

\*\*\*

Пісьменнікі Міхась Лынькоў і Кандрат Крапіва сумесна працу-

юць над кінасцэнарыем, прысвечаным змаганню беларускага народа з нямецкімі захопнікамі. Тэма сцэнарыя — дзейнасць партызан у тыле ворага. Умоўная назва фільма, да якога лішацца сцэнарыі, — «Месціцы».

Выдавецтва «Мастацтва» (Масква) прыняла да выдання новую п'есу К. Крапівы «Выпрабаванне агнём». Пераклад на рускую мову зрабіў Барыс Турганав.

Міхась Лынькоў выдае на беларускай і рускай мовах свае новыя апавяданні, прысвечаныя падзеям у час вялікай Айчынай вайны савецкага народа з нямецкімі захопнікамі. У зборніку 11 апавяданняў. Рад апавяданняў М. Лынькова перакладзены на англійскую, венгерскую, польскую і іншыя замежныя мовы.

\*\*\*

Беларускае дзяржаўнае выдавецтва рыхтуе аднатомнік твораў вядомага беларускага пісьменніка Змітрака Бядулі. 3-я гадавіна з дня смерці якога спадзяецца ў бягучым годзе.

## У мастакоў Беларусі

У часе Айчынай вайны беларускія мастакі не спынялі творчай працы. Нашы мастакі неаднаразова ўдзельнічалі ў вялікіх маскоўскіх выстаўках, а зараз работы беларусаў выстаўлены на справядлівай выстаўцы беларускіх мастакоў, графікаў, скульптараў. Для карцін і скульптур беларускіх мастакоў у Трэцякоўскай галерэі адведзены тры залы. У іх сабраны больш 250 работ, у тым ліку карціна мастака Ахрэмыча «Паседжанне бюро ЦК КП(б)Б на пытанні арганізацыі партызанскага руху», мастака Зайцава «Паседжанне штаба партызанскага атрада Заслонова», мастака Красоўскага «Радзіма», мастака Бялыніцкага-Вірулі «Немцы рабуюць беларускі народ», карціны мастака-партызана Абырныбы, Гаўрыленкі і другіх.

З мастакоў старэйшага пакалення ў выстаўцы ўдзельнічае

наш слаўны зямляк Бялыніцкі-Віруля. Экспаніравана 7 яго работ. Чатыры работы выставіў вядомы маскоўскі мастак Ф. Мадораў, які даўно працуе на беларускіх тэмах. З партызанскага тыла на выстаўку прыслалі свае работы мастакі-партызаны таварышы С. і Б.

На выстаўцы мы бачым работы беларускіх скульптараў тт. Грубе, Азгура, Бембеля, Глебава, Рапапорта. Работы іх прысвечаны Айчынай вайне, героям савецкага народа.

У часе выстаўкі праведзены сход мастакоў з удзелам прадстаўнікоў грамадскасці. Вядомы рускі мастак Аляксандр Герасімаў, які выступіў на сходзе, адзначыў плённую дзейнасць беларускіх мастакоў, скульптараў, графікаў, якія сваімі работамі ўнеслі каштоўны ўклад у савецкае мастацтва.

Частка работ з гэтай выстаўкі ўжо набыта для музея Айчынай вайны.

## Інстытут павышэння кваліфікацыі настаўнікаў

Як паведамляе «Гомельская праўда», распачаў сваю працу Гомельскі абласны інстытут павышэння кваліфікацыі настаўнікаў. У цяперашні час работнікі інстытута вывучаюць метады выкладання беларускай і рускай моў

у гомельскіх школах і аказваюць канкрэтную дапамогу настаўнікам у гэтай справе.

Да канца навучальнага года мяркуецца стварыць выстаўку, прысвечаную лепшаму педагогічнаму вопыту.



На тэрыторыі ССРП сфарміравана асобная югаслаўская добраахвотніцкая воінская часць.

НА ЗДЫМКУ: Камандзір часці падпалкоўнік Марко Месіч гуляе з байцамі падраздзялення супрацьтанкавых ружыяў.

## К у р с ы агітатараў

Закончылі сваю работу курсы заагідчыкаў хат-чытальняў і агітатараў пры Уваравіцкім райкоме КП(б)Б. На курсах навучалася 35 чалавек. Курсанты вывучалі кнігу таварыша Сталіна «Аб Вялікай Айчынай вайне Савецкага Саюза», а таксама праслухалі рад лекцый: «Ваенна-палітычнае і міжнароднае становішча СССР», «Гістарычныя рашэнні X-й сесіі Вярхоўнага Савета СССР», «Неадкладныя меры па аднаўленню народнай гаспадаркі ў раёнах, вызваленых ад нямецкіх акупантаў» і іншыя.

Лекцыі чыталі сакратар РК КП(б)Б тав. Шкромбшаў, тт. Кастамораў, Пазднякоў і другія.

Таварышы, якія скончылі курсы, выехалі ў калгасы для правядзення масава-палітычнай работы.

І. ЗАБАУСКІ,  
заг. партыйнага кабінета  
Уваравіцкага РК КП(б)Б.

## КАЛГАСНЫ АРКЕСТР

ЕЛЬСК, 18 сакавіка. (БЕЛТА). Пры раённым доме культуры арганізаван калгасны духавы аркестр. Разам з хорам аркестр падрыхтаваў цікавую праграму, якая праходзіць з вялікім поспехам. У выходныя дні хор і аркестр выезджаюць у бліжэйшыя вёскі, дзе даюць канцэрты для калгаснікаў.

## МІЖНАРОДНАЯ ІНФАРМАЦЫЯ

### Водгукі ў Англіі на новыя перамогі Чырвонай Арміі

ЛОНДАН, 20 сакавіка. (ТАСС). Як перадае англійскае міністэрства інфармацыі, увесь англійскі друк вітае вялікія перамогі Чырвонай Арміі. Газета «Рэйнольдс ньюс» піша, што бітва за Украіну прывяла да найвялікшай перамогі ў вайне. «Перамогі савецкай арміі, — гаворыцца ў артыкуле, — следуюць адна за другой так хутка, што гэта вымушае меркаваць, што Сталін і яго бліскучыя генералы нанеслі нацыстам самыя сакрушальныя катастрофічныя паражэнні ў гэтай вайне».

Газета «Абсервер» называе вя-

лікія перамогі, аб якіх было аб'яўлена ў Маскве 18 сакавіка, дастойным увянчанням тысячага дня Айчынай вайны савецкага народа.

Аглядальнік лонданскага радыё Мак Гікі заявіў сёння ў сваім чарговым аглядзе, што на поўдні СССР Чырвоная Армія атрымала новыя бліскучыя перамогі. Савецкія войскі вядуць баі на Львоўскім напрамку. Германская абарона на Украіне рушыцца на ўсім фронце да Чорнага мора. Паспяховае прасоўванне савецкіх войск з'яўляецца сведчаннем сур'ёзнага краху германскай стратэгіі.

### «АЙЧЫННЫ ФРОНТ» У РУМЫНІІ

СТАМБУЛ. (ТАСС). Тут атрыманы некаторыя весткі аб дзейнасці ў маштабах «Айчыннага фронту», створанага ў Румыніі. Згодна гэтых вестак, «Айчыны фронт» у сваім імкненні да міру з СССР і яго саюзнікамі набывае ўсё большы лік прыхільнікаў у Румыніі. Кіраўнікі «Айчыннага фронту» пакуль што яшчэ лічаць патрэбным заставацца незалежнымі.

Праграма «Айчыннага фронту» ўтрымлівае сем пунктаў: 1) неадкладны выхад з «германскай вайны» і далучэнне да дэмакратычных краін; 2) выгнанне нем-

цаў з Румыніі; 3) скінуць урад Аптанеску; 4) стварэнне сапраўднага нацыянальнага ўрада; 5) аднаўленне дэмакратычных правоў і свабод; 6) вызваленне з турмаў усіх патрыётаў; 7) пакаранне гітлераўскіх вайнішчыкаў. Тэкст праграмы заканчваецца словамі: «Далей гітлераўскую тыранію! Няхай жыве свабодная і незалежная Румынія!».

«Айчыны фронт» выдае сваю падпольную газету «Свабодная Румынія», у якой заклікае згуртаваць усе антыгітлераўскія сілы Румыніі, незалежна ад іх палітычных поглядаў.

### АКУПАЦЫЯ ВЕНГРЫІ ГЕРМАНСКИМИ ВОЙСКАМИ

АНКАРА, 20 сакавіка. (ТАСС). Анаталійскае валадарства паведамляе аб карэспандэнцы з Бухарэста, што германскія войскі акупавалі ўсю Венгрыю. Акупацыя адбылася ў той час, калі Хорці і начальнік венгерскага генеральнага штаба знаходзіліся на запрашэнні Гітлера ў яго стаўцы.

## Па Савецкаму Саюзу

### Датэрмінова выканалі абавязацельства

У канцы лютага калектыв артылерыйскага завода імені Сталіна ўзяў абавязацельства датэрмінова выканаць план вытворчасці запчастак да трактараў і сельскагаспадарчых машын. Ра- сельскагаспадарчых машын. Разам з тым калектыв завода звярнуўся да ўсіх прадпрыемстваў Савецкага Саюза з заклікам узняць шэфства над МТС, машына- трактарнымі майстэрнямі і аказаць ім дапамогу ў падрыхтоўцы і правядзенні веснавой сяўбы.

14 сакавіка, на дзень раней тэрміну, завод імені Сталіна выканаў план першага квартала па вырабу запчастак да трактараў і сельскагаспадарчых машын. Звыш плана выпушчана трактарных дэталей на 261 тысяч рублёў.

Для падшэфнай Межаўскай МТС калектыв завода вылучыў абсталявання, інструменту, металу і іншых матэрыялаў на 212 тысяч рублёў.

### Уступіла ў строй мартэнаўская печ

Металургі варшылаўскага завода імені Варашылава адзначылі вялікую ўрачыстасць. Уступіла ў строй дзеючых адноўленая мартэнаўская печ № 5.

Металургі абавязаліся прыкласці ўсе намаганні да хутчэйшага аднаўлення на заводзе поўнага металургічнага цыкла.

### Мясцовыя рэсурсы

Да апошняга часу на металургічны камбінат «Амурсталь» агнетрывалі матэрыялы прывозіліся за многія тысячы кілометраў. Цяпер далёкаўсходнія металургі атрымліваюць мюпную мяс-

цовую базу. У тайзе закончана будаўніцтва і атрымана прадукцыя першага на Далёкім Усходзе завода агнетрывалых матэрыялаў.

### Першая прадукцыя

У Данбасе на аднаўляемым коксавым заводзе, дзе дырэктарам тав. Глазуноў, уступіла ў строй батарэя № 2, якая вы-

дала першыя тоны кокса. Батарэя адноўлена на 18 дзён раней тэрміну.

### ДЗЕЯННІ АВІАЦЫІ САЮЗНІКАЎ

ЛОНДАН, 19 сакавіка. (ТАСС). Агенцтва Рэйтэр перадае, што ўдзень 19 сакавіка самалёты «Марадэр» у суправаджэнні знішчальнікаў зрабілі палёт на ваенныя аб'екты ў Паўночнай Францыі.

Вечарам 19 сакавіка вялікія злучэнні амерыканскай авіяцыі зрабілі рад палётаў на ваенныя аб'екты Па-да-Кале.

### ПАТАПЛЕННЕ 6 ГЕРМАНСКИХ ПАДВОДНЫХ ЛОДАК

ЛОНДАН, 19 сакавіка. (ТАСС). Англійскае марское міністэрства паведамляе, што англійскія ваенна-марскія сілы паспяхова апэрыравалі ў паўночнай частцы Атлантычнага акіяна супраць германскіх падводных лодак, якія спрабавалі атакаваць караваны саюзнікаў. У час аперацыі па- топлена 6 варажых лодак. Караваны саюзнікаў не страцілі ні аднаго карабля.

### ВЫВАРЖЭННЕ ВЕЗУВІЯ

ЛОНДАН, 20 сакавіка. (ТАСС). Агенцтва Рэйтэр перадае з Неа- палі, што вываржэнне Везувія, якое пачалося 24 гадзіны таму назад, становіцца ўсё больш і больш сур'ёзным і, безумоўна, перавысіла на сваіх памерах усе звяржэнні гэтага вулкана пасля 1906 года. На думку спецыялістаў, яшчэ не час меркаваць, ці спыніцца звяржэнне, не прычы- ніўшы страт. Да апошняга часу не было неабходнасці прымаць меры па эвакуацыі насельніцтва; аднак становішча робіцца ўсё больш сур'ёзным.

### РЭДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ.